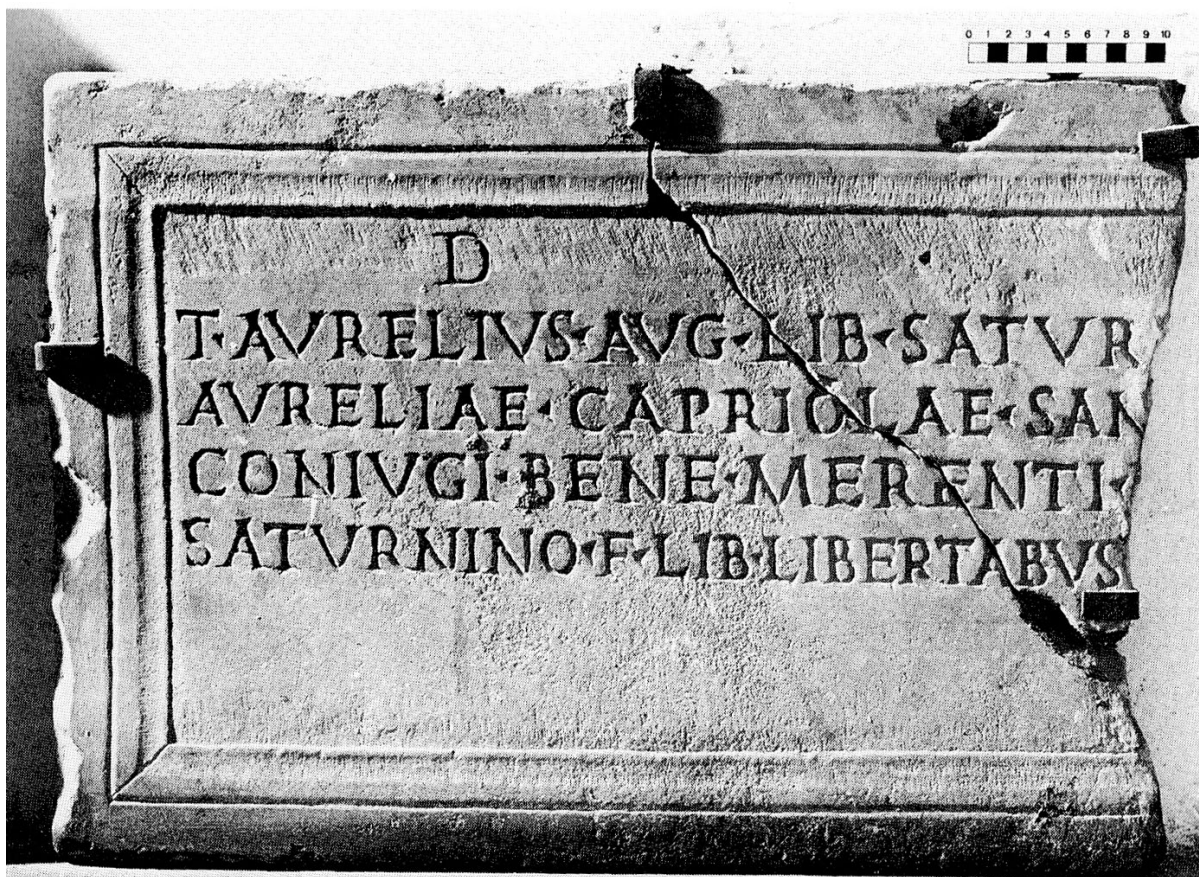


Frascati 1997, 100



Frascati 1997, 99



Frascati 1997, 38



Frascati 1997, 5



Frascati 1997, 4

Ordine senatorio

Cures Sabini; Corese Terra (Rieti)
Roma, Museo Nazionale Romano

[L(ucio) Iu]lio L(uci) f(ilio) F[a]b(ia) Ma[rino Caecilio Simplici IIIIviro(:quattuorviro)]
[via]rum cur[andaru]m, trib(un)o mil(itum) leg(ionis) IIII Scythi]cae, q(uaestori) [pro] pr(aetore)
provin]=
[cia]e Macedo[niae], aed(ili) p[leb(is), praetori], leg(ato) [pro] pr(aetore) provinci[ae Cy]pri, leg(a-
to) pr[o] pr(aetore)]
[pr]ovinciae P[onti e]t Bit[hyniae] proc]onsulatu patris sui, curator viae Tibu[rtinae],
[fr]atri Arvali, l[eg(ato) Aug(usti) leg(ionis) XI C]laudia]e p(iae) f(idelis), leg(ato) I]mp(eratoris)
Nervae Traiani Aug(usti) Ger(manici) provinciae
Lyc[iae] et Pamphy[liae, ---] proco(n)s(uli) provinciae Achaiae
[---] co(n)s(uli).

Bibliografia: EDR077782 [Silvia Orlandi; 07-03-2018]



Roma; pressi di Santa Sabina

Roma, Musei Capitolini, Sala del Fauno, NCE 2641

L(ucio) Aemilio L(uci) f(ilio) Cam(ilia) Karo co(n)[s(uli)],
leg(ato) Aug(usti) pr(o) pr(aetore) provinciae Cappadociae,
leg(ato) Aug(usti) pr(o) pr(aetore) censori provinciae Lugdunensis,
leg(ato) Aug(usti) pr(o) pr(aetore) provinciae Arabiae,
curatori viae Flaminiae, leg(ato) leg(ionis) XXX Ulpiae V(ictricis),
praet(ori), trib(uno) pleb(is), quaest(ori) Aug(usti),
trib(uno) militum leg(ionis) VIII Aug(ustae),
trib(uno) militum leg(ionis) VIII Hispanae,
Xviro stlitib(us) iudic(andis),
sodali Flaviali, XVviro s(acris) f(aciundis),
C(aius) Iulius Erucianus Crispus praef(ectus)
alae primae Ulpiae Dacorum
amico optimo.

Bibliografia: EDR109214 [Antonella Ferraro; 18-11-2014]

L · AVRELIO · L · F|L
QVIR · GALLO · COS
PRAEF · AER · SAT · PRAEF
FRVM · DANDI · PROCOS
PROVINC · NARBONENSIS
LEGATO · AVG · LEG · III
GALLIC · CVRATORI · VIAE
CLODIAE · ANNIAE · CASSIAE
CIMINIAE · ET · NOVAE · TRAIANAE
LEGATO · PROVINC · AFRICAE
PR · TR · PL · QVAEST · PROVINC · ASIAE

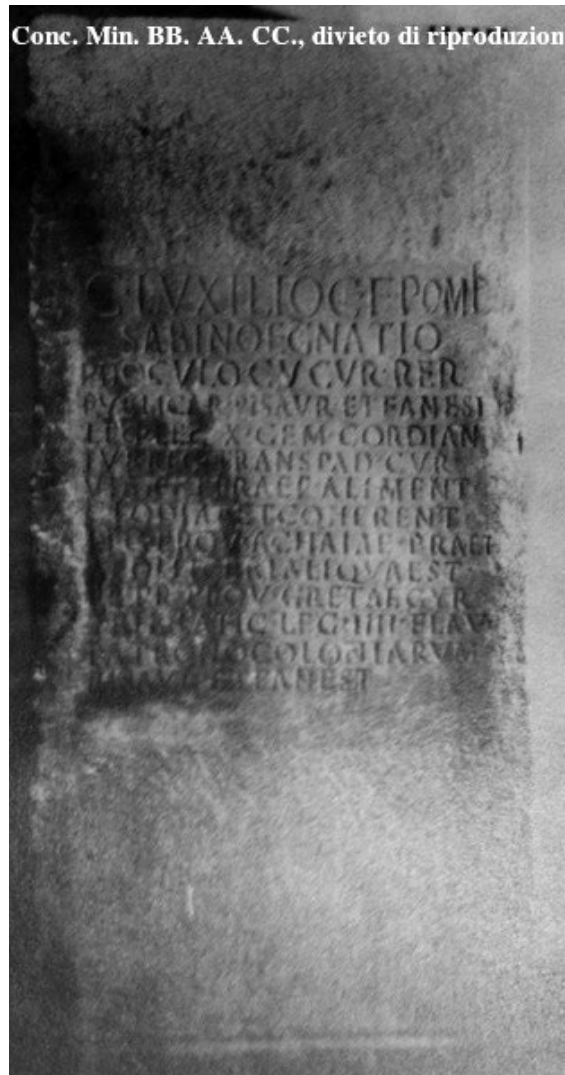
M · AEMILIVS · ALCIMA
AMICVS

EDR

Roma, perduta

L(ucio) Aurelio L(uci) fil(io)
Quir(ina) Gallo, co(n)s(uli),
praef(ecto) aer(arii) Sat(urni), praef(ecto)
frum(enti) dandi, proco(n)s(uli)
provinc(iae) Narbonensis,
legato Aug(usti) leg(ionis) III
Gallic(ae), curator(i) viae
Clodiae, Anniae, Cassiae,
Ciminiae et novae Traianae,
legato provinc(iae) Africae,
pr(aetori), tr(ibunus) pl(ebis), quaest(ori) provinc(iae) Asiae,
M(arcus) Aemilius Alcima
amicus.

Bibliografia: EDR092701 [Antonella Ferraro; 07-08-2012]



Pisaurum; Pesaro
Pesaro, Museo Oliveriano

C(aio) Luxilio C(ai) f(ilio) Pompt(ina)
Sabino Egnatio
Procuro, c(larissimo) v(iro), cur(atori) rer(um)
publicar(um) Pisaur(ensium) et Fanest(rium)
leg(ato) leg(ionis) X Gem(inae) Gordian(ae),
iur(idico) reg(ionis) Transpad(anae), cur(atori)
viar(um) et praef(ecto) aliment(orum)
Clodiae et coherent(ium),
leg(ato) prov(inciae) Achaiae, praet(ori),
aedili ceriali, quaest(ori)
pr(o) pr(aetore) prov(inciae) Cretae Cyr(enaicae),
trib(uno) latic(lavio) leg(ionis) IIII Flav(iae),
patrono coloniarum
Pisaur(ensium) et Fanest(rium).

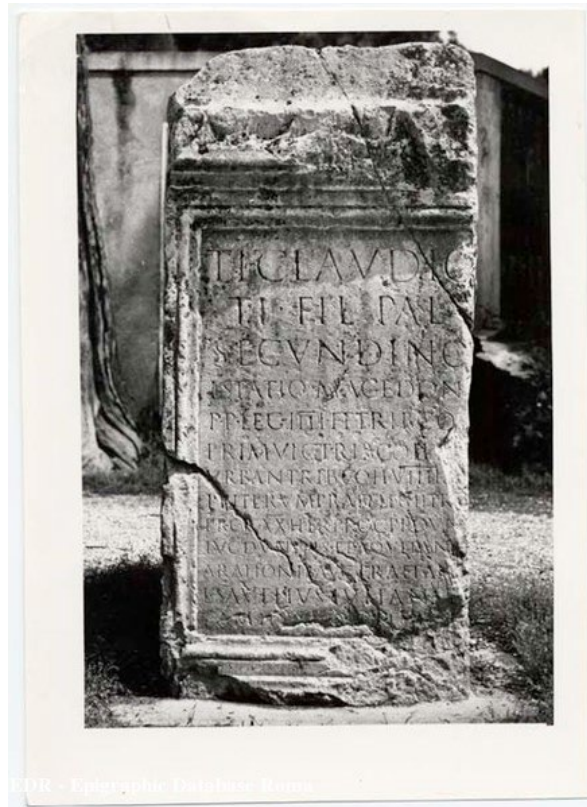
Bibliografia: EDR016019 [Fabiola Branchesi; 27-09-2016]

Ordine equestre

Karales, Cagliari
Perduta

L(ucio) Ba[e]bio, L(uci) f(ilio), [G]al(eria), Aurelio
Iuncino, proc(uratori) heredit(atium),
proc(uratori) Aug(usti) praef(ecto) prov(inciae) Sard(iniae),
praef(ecto) vehicul(orum) ad ((sestertium)) \overline{CC} ,
praef(ecto) vehicul(orum) ad ((sestertium)) \overline{C} ,
proc(uratori) ad annonam Ostis
ad ((sestertium)) [L]X, proc(uratori) b[yl]l[i]othec(arum)
ad ((sestertium)) [L]X, Laurenti[um]
Lavinatium.
Q(uintus) Mon[t]an[i]us Po[ll]io,
dec(urio) [e]q(uitum), s[t]rator eius,
v(iro) e(gregio), praesidi rarissimo.

Bibliografia: EDR125554 [Pergiorgio Floris; 05-01-2017]



Aquileia
Villa Vicentina (Udine)

Ti(berio) Claudio
Ti(beri) fil(io) Pal(atina)
Secundino
L(ucio) Statio Macedon[i],
p(rimo) p(ilo) leg(ionis) III F(laviae) f(elicis), trib(uno) coh(ortis)
prim(ae) vig(ilum), trib(uno) coh(ortis) XI
urban(ae), trib(uno) coh(ortis) VIII p[r(aetoriae)],
p(rimo) p(ilo) iterum, praef(ecto) leg(ionis) II Tra(ianae) [f(ortis)],
proc(uratori) XX her(editatum), proc(uratori) provînc(iarum)
Lugdunens(is) et Aquitan[ic(ae)],
a rationib(us) Aug(usti), praef(ecto) an[non(ae)],
L(ucius) Saufeius Iulianu[s]
amico optim[o].

Bibliografia: EDR093909 [Cristina Gomez; 03-07-2016]

Iulia Concordia; Concordia Sagittaria
Portogruaro (Venezia), Museo Nazionale Concordiese. Inv. 38

P(ublio) Cominio P(ubli) f(ilio)
Cl(audia) Clementi,
praef(ecto) classium praet(oriarum)
Misenens(is) et Ravenn(at)is,
praeposito a cens(ibus), proc(uratori)
Aug(usti) XX her(editatium), proc(uratori) Aug(usti) pro=
vinc(iae) Lusitan(iae), proc(uratori) Aug(usti)
prov(inciae) Daciae Apolensis,
subpraef(ecto) ann(onae), proc(uratori) Aug(usti)
ad famil(iam) glad(iatoriam) Transpa(danam),
proc(uratori) Aug(usti) XX her(editatium) per Hisp(aniam)
citer(iorem), omnib(us) equestrib(us)
milit(iis) funct(o), pontif(ici), pa=
tron(o) coloniar(um) Conc(ordiensium),
Aquil(eiense), Parmens(ium), Venafr(anorum),
ordo Conc(ordiensium).

Bibliografia: EDR093708 [Damiana Baldassarra; 13-11-2007]

<:columna I>

Sex(to) Vario Marcello,
proc(uratori) aquar(um) ((centenario)), proc(uratori) prov(inciae) B̄rit(anniae) ((ducenario)) proc(u-
ratori) r̄ationis
privat(ae) ((trecenario)), vice praef.(:praefectorum) pr(aetorio) et urbi functo,
c(larissimo) v(iro), praef(ecto) aerari militaris, leg(ato) leg(ionis) III Aug(ustae),
5 praesidi provinc(iae) Numidiae,
Iulia Soemias Bassiana, c(larissima) f(emina), cum filis
marito et patri amatissimo.

<:columna II>

Σέξτω Οὐαρίῳ Μαρκέλλῳ
ἐπιτροπεύσαντι ὑδάτων, ἐπιτροπεύσαντὶ ἐπαρχείου
Βριταννείας, ἐπιτροπεύσαντὶ λόγων πραιβίτης, πιστευ=
θέντὶ τὰ μέρη τῶν ἐπάρχων τοῦ πραιτωρίου καὶ Ῥώμης,
5 λαμπροτάτῳ ἀνδρὶ, ἐπάρχῳ ἐραρίου στρατιωτικοῦ,
ἡγεμόνι λεγειῶνος γ' Αὐγούστης, ἄρξαντὶ ἐπαρχείου
Νουμιδίας, Ἰουλία Σοαιμιάς Βασσιανῆ σὺν τοῖς τέκνοις τῷ προσ=
φιλεστάτῳ ἀνδρὶ καὶ γλυκυτάτῳ πατρὶ.

CIL VI, 6569

SEX VARIO MARCELLO
 PROC A Q V A R C P R O C P R O V B R T C C P R O C R A T O N I S
 P R I V A T C C C V I C E P R A E F F P R E T V R B I F V N C T O
 C V P R A E F A E R A R I M I L I T A R I S L E G L E G I I A V G
 P R A E S I D I P R O V I N C N V M I D I A E
 I V L I A S O A E M I A S B A S S I A N A C F C V M F I L I S
 M A R I T O E T P A T R I A M A N T I S S I M O

CIL X

6569 arca marmorea ex Graeco marmore longa palm. Rom. 9, alta 2²/₃. Velitris rep. a. 1764 in vinea Nardini in *contrada la colonnella* BIANCHI CARD. Veliterni a. 1772 eam obtulerunt Clementi XIV una cum apographo aere expresso (extat in cod. Vat. 9125 f. 193), cui haec subscripserunt: Clementi XIII p. m. veterum monumentorum conservatori urnam sepulchralem Sex. Varii Marcelli patris M. Aur. Antonini Elagabali imp. Aug. in agro Veliterno fundo Columella anno MDCCCLXIII erutum et in museo Vaticano Clementino collocandam s. p. q. Veliternus optimo principi d. d. pontificatus sui a. IIII. Pontificis rescriptum dono accepto ad Veliternos datum d. 19 Dec. a. 1772 legitur apud Cardinalem iscr. *Velit.* p. 175. Hodie est in museo Vaticano Pio Clementino ad *Belvedere*.

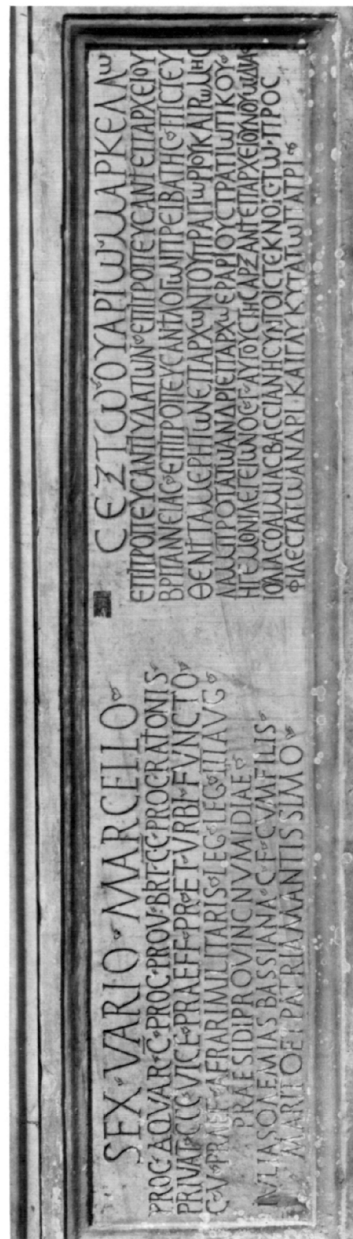
SEX VARIO MARCELLO
 PROC A Q V A R C P R O C P R O V B R T C C P R O C R A T O N I S
 P R I V A T C C C V I C E P R A E F F P R E T V R B I F V N C T O
 C V P R A E F A E R A R I M I L I T A R I S L E G L E G I I A V G
 P R A E S I D I P R O V I N C N V M I D I A E
 I V L I A S O A E M I A S B A S S I A N A C F C V M F I L I S
 M A R I T O E T P A T R I A M A N T I S S I M O

5

CEΞΤΩ ΟΤΑΡΙΩ ΨΑΡΚΕΛΛΩ
 ΕΠΙΤΡΟΠΕΥCΑΝΤΙ ΥΔΑΤΩΝ ΕΠΙΤΡΟΠΕΥCΑΝΤ ΕΠΑΡΧΕΙΟΥ
 ΒΡΙΤΑΝΝΕΙΑC ΕΠΙΤΡΟΠΕΥCΑΝΤ ΛΟΓΩΝ ΠΡΕΙΒΑΤΗC ΠΙCΤΕΥ
 ΘΕΝΤ ΤΑ ΨΕΡΗ ΤΩΝ ΕΠΑΡΧΩΝ ΤΟΥ ΠΡΑΙΤΕΡΙΟΥ ΚΑΙ ΡΩΜΕC
 ΛΑΜΠΡΟΤΑΤΩ ΑΝΔΡΙ ΕΤΙΔΥCΘΕ ΕΡΑΡΙΟΥ CΤΡΑΤΙΩΤΙΚΟΥ
 ΗΓΕΜΩΝΙ ΛΕΓΕΙΩΝΟC Γ Ε ΑΥΤΟΥCΤΗC ΑΡΞΑΝΤ ΕΠΑΡΧΕΙΟΥ ΝΟΥΜΙΔΙΑC
 ΙΟΥΛΙΑ CΟΑΙΔΙΑC ΒΑCCIΑΝΗ CΥΝ ΤΟΙC ΤΕΚΝΟΙC ΤΩ ΠΡΟC
 ΦΙΛΕCΤΑΤΩ ΑΝΔΡΙ ΚΑΙ ΓΑΥΚΥΤΑΤΩ ΠΑΤΡΙ

Descripsit Henzen. Isidorus Bianchi Camaldulensis misit Lamio d. 14 Nov. 1764 (epist. Lam. bibl. Riccard. vol. XI) ediditque cum commentario *Novelle Fiorentine* 1764 p. 803 seq. 1765 p. 438 seq. p. 438 seq. (inde Donati p. 264, 1). Deinde edidit aere incisam suo nomine sup-presso Marinus Zampini (eum auctorem esse Marinus Marinus docuit *degit aneddotti di Gaetano Marini* Romae 1822 p. 30 auctores laudans patrum suum in epistula ad Cancellarium scripta et Phil. Aur. Viscontium) in commentario inscripto in sepulchralem lapidem Sexti Varii Marcelli in agro Veliterno 'super effossum observationes' (Romae 1765 pp. 27). Ediderunt item Oederici diss. (1765) p. 499; Chaupy *maison d'Horace* 3, 381; Osann syll. p. 415; Cardinali iscr. *Vel.* p. 176. Commentarium de hoc titulo Gaet. Marinus scribere instituit (cf. Marinus Marinus l. c.). Oralli 946 cum add. Henzeni.

Sex. Varius Marcellus et Iulia Soaemias Bassiana parentes sunt Elagabali eius qui postea imperavit. Cf. Dio 78, 30: ἡ Μαΐσα ἡ τῆς Ἰουλίας τῆς Αὐγούστης ἀδελφὴ δύο τε θυγατέρας Σοαμίδω καὶ Μαρκίαν ἐξ Ἰουλίου τοῦ ἀνδρός ὑπατευκότος καὶ δύο ἐγγόνους ἄρσενας, ἐκ μὲν τῆς ΣοαμίδωC Οὐαρίου τε Μαρκέλλου ἀνδρός ἰσοεθνός, ἐξ Ἀπαμείας γὰρ ἦς ἐκείνος ἦν, καὶ ἐν τε ἐπιτροπαίC ἐξετασθέντος καὶ ἐξ τοῦ συνέδριου ἐστρασεφότος καὶ μετὰ τοῦτο τελευτήσαντος Ἀούτρον (scilicet Elagabalum quem dicunt) . . . ἔχουσα. Soror sororesve Elagabali apud auctores nullae commemorantur.



CIL VI, 1704

HONORI
C CAELIO SATVRNINO VC
ALLECTO PETITVS SENATVS INTER
CONSVLARES COMITIDN CONSTANTINI
VICTORIS AVG VICARIO PRAEFECTVR AE
VRBIS TVDICISACRARVM COG VICARIO
PRAEFF TRAE TORIO BIS IN VRBEROMA
ET PER MYSIAS EXAMINATOR I PERITA
LIAM PRAEFECTO ANNONE VRBIS RATIO
NALI PRIVATE VICARIO SVMMAEREI
RATIONVM RATIONALI VICARIO PER
GALLIAS MAGISTRO CENSVM VICARIO
ACONSILIIS SACRIS MAGISTRO STV
DIORVM MAGISTRO LIBELLORVM DVCE
NARIO ACONSILIIS SEXAG ACONSILIIS
SACRIS SEXAG STVDIORVM ADIVTOR
FISCI ADVOCATO PERITALIAM
C FL CAELIV SVRBANVS VC
CONSVLARIS PATRI

Roma

Quirinale, piazza della Pilotta palazzo Cicognani; Musei Vaticani

<:in plintho statuae>

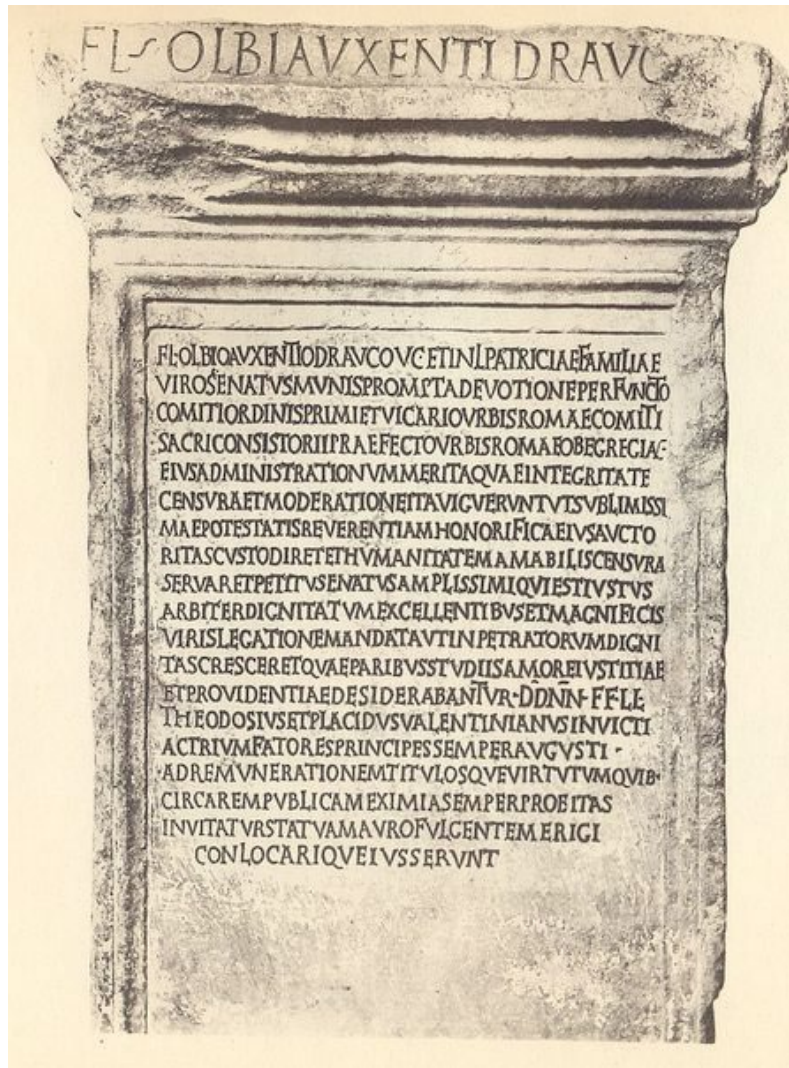
Dogmatii.

<:in basi>

Honori.

C(aio) Caelio Saturnino, v(iro) c(larissimo),
allecto petitu senatus inter
consulares, comiti d(omini) n(ostr) Constantini
Victoris Aug(usti), vicario praefecturae
urbis, iudici sacrarum cog(nitionum), vicario
praeff. praetorio bis in urbe Roma
et per Mysias, examinatore per Ita=
liam, praefecto annone urbis, ratio=
nali private, vicario summae rei
rationum, rationali vicario per
Gallias, magistro censum, vicario
a consiliis sacris, magistro stu=
diorum, magistro libellorum, duce=
nario a consiliis, sexag(enario) a consiliis
sacris, sexag(enario) studiorum adiutori,
fisci advocato per Italiam
C(aius) Fl(avius) Caelius Urbanus, v(ir) c(larissimus),
consularis, patri.

Bibliografia: EDR127936 [Silvia ORLANDI; 24-12-2017]



CIL VI, 1725 (p 3173, 3813, 4744) = D 1284 (p 174)= EDCS-ID: EDCS-18100532

Fl(avi) Olbio Auxentio Drauc[i] / Fl(avio) Olbio Auxentio Drauco v(iro) c(larissimo) et inl(u-
stris) patriciae familiae / viro senatus munis prompta devotione perfuncto / comiti ordinis
primi et vicario urbis Romae comiti / sacri consistorii praefecto urbis Romae ob egregia
/ eius administrationum merita quae integritate / censura et moderatione ita viguerunt ut
sublimissimae potestatis reverentiam honorifica eius aucto/ritas custodiret et humanita-
tem amabilis censura / servaret petito senatus amplissimi qui est iustus / arbiter dignitatum
excellens et magnificis / viris legatione mandata ut imperatorum digni/tas cresceret
quae paribus studiis amore iustitiae / et providentiae desiderabantur dd(omini) nn(ostris)
Fl(avi) / Theodosius et Placidus Valentinianus Invicti / ac triumphatores principes semper
Augusti / ad remunerationem titulosque virtutum quib(us) / circa rem publicam eximia
semper probitas / invitatur statuam auro fulgentem erigi conlocarique iusserunt

Cursus municipali

Mauretania Caesarensis; Tenes, Cartenna

C(aio) Fulcinio M(arci) f(ilio) Quir(ina)
Optato flam(ini) Aug(usti) IIVir(o)
q(uin)q(uennali) pontif(ici) IIVir(o) augur(i)
aed(ili) qu[ae]stori qui
inrup[ti]one Baqua/tium co[l]oniam tui=
tus est [tes]timonio
decreti ordinis et
populi C[ar]tennitani
et incolae primo ipsi
nec ante ulli
aere conlato.

Bibliografia: EDCS-25500480

Mauretania Caesarensis; Ain Defla; Oppidum Novum

C(aio) Ulpio C(ai) f(ilio)
Quir(ina) Matern(o)
aedil(i) IIVir(o) IIVir(o)
q(uin)q(uennali) omnibus
honoribus
functo princi=
pi loci aere
conlato
oppido n(ovo?).

Bibliografia: EDCS-25300019

Ausculum ;Ascoli Satriano (FG)

P(ublio) Mamercio
P(ubli) f(ilio) Maximo
aedili Compsi=
norum, IIIIVir(o) i(ure) d(icundo),
IIIIVir quinquen=
nali, quaestori,
Satria Secunda
coniugi bene=
merenti et Sabi=
no et Silvanae fi=
lis et sibi
fecit.

Bibliografia: EDR085822 [Silvia Evangelisti; 09-12-2007]



EDCS: EDCS-13002533

Theveste, Tebessa

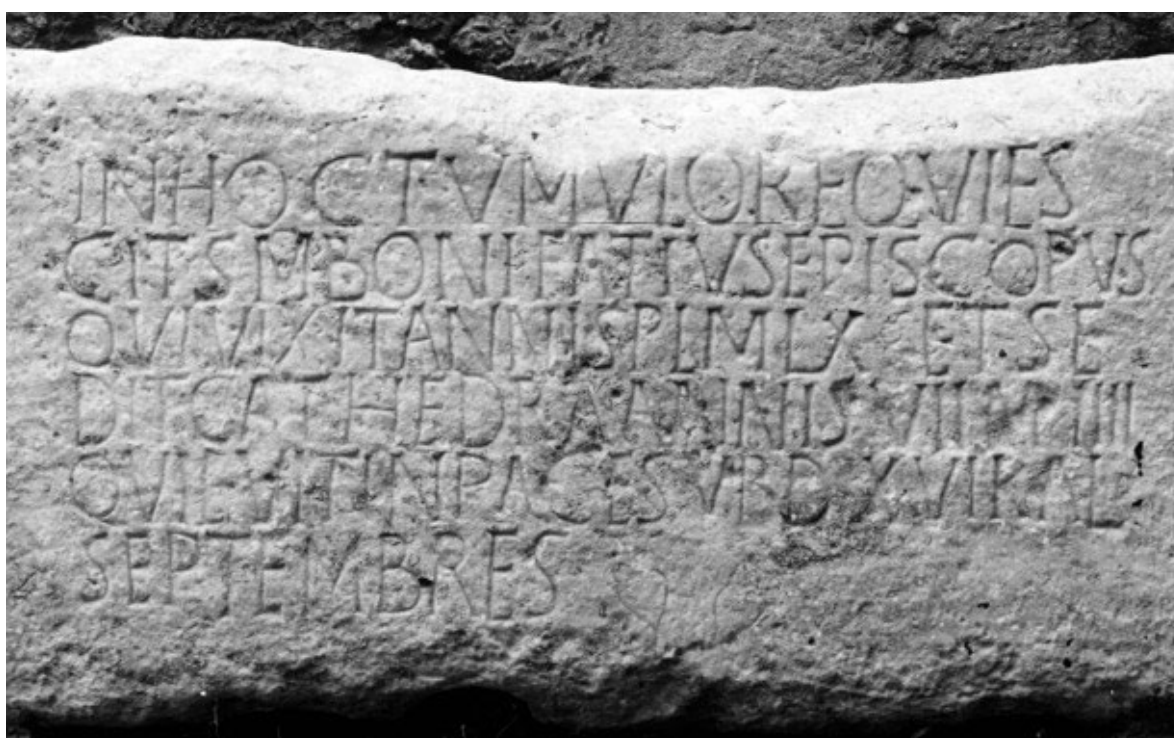
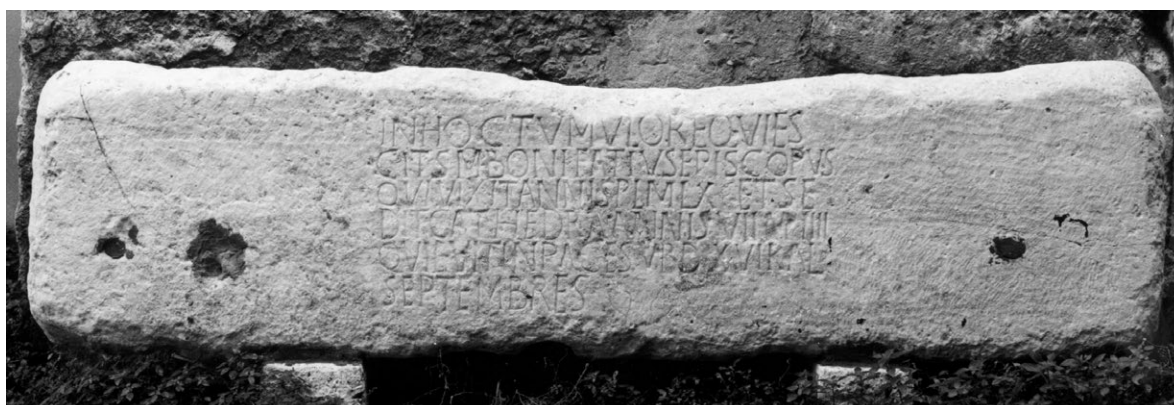
Aureliae Excepti filiae / Ianuariae sponsae / et uxori / Q(uiti) Creperei Rufini // Q(uito) Crepereio Germani filio Pap(iria) Rufino auguri aedili praef(ecto) i(ure) d(icundo) Ii(uro) ob in/signem eius vitam quietamque disciplinam et in muneris editione prom(p)tas / liberalitates quas in cives suos exercuit curiae universae et Augustales sum(p)tu proprio posuerunt / cuius honoris remunerandi causa idem Rufinus sportul(as) decurionib(us) et lib(ertis) Caes(aris) n(ostri) itemq(ue) foren/sibus et amicis curiis quoque et Augustalibus / aureos binos et populo vinum dedit et / ludos edidit

EDCS-08201037 EDR017264

L(ucio) Mario Maximo II L(ucio) Roscio Aeliano co(n)s(ulibus) / M(arcus) Antonius Priscus
L(ucius) Annius Secundus Ilvir(i) quinquenn(ales) / nomina decurionum in aere incidenda
curaverunt //

Patroni cc(larissimi) vv(iri) // App(ius) Claudius Iulianus / T(itus) Lorenus Celsus / M(arcus) Aedinius Iulianus / L(ucius) Didius Marinus / L(ucius) Domitius Honoratus / M(arcus) Antonius Balbus / M(arcus) Stadius Longinus / L(ucius) Pontius Verus / C(aius) Betitius Pius / C(aius) Gavivius Maximus / C(aius) Furius Octavianus / L(ucius) Bruttius Praesens / C(aius) Bruttius Crispinus / [[C(aius) Petronius Magnus]] / C(aius) Iunius Numidianus / M(arcus) Papirius Candidus / L(ucius) Caecilius Maximus / Q(uintus) Caelius Flavianus / L(ucius) Lucilius Priscilianus / L(ucius) Pontius Bassus / L(ucius) Pontius Mauricius / M(arcus) Antonius Crispinus / Ti(berius) Iulius Licinianus / C(aius) Sulpicius Arrenianus / C(aius) Licinius Licinianus / L(ucius) Valerius Turbo / L(ucius) Flavius Lucilianus / P(ublius) Marcius Maximilianus / M(arcus) Stadius Patruinus / M(arcus) Stadius Longinus iun(ior) / M(arcus) Valerius Turbo iun(ior) // Patroni eeqq(uites) RRomani // P(ublius) Gerellanus Modestus / T(itus) Ligerius Postuminus / T(itus) Munatius Felix / T(itus) Flavius Crocalianus / C(aius) Galbius Soterianus / T(itus) Aelius Rufus / T(itus) Aelius Flavianus / Q(uintus) Coelius Sabinianus // Quinquennialicii // T(itus) Ligerius Postuminus / T(itus) Annaeus Rufus / L(ucius) Abuccius Proculus / T(itus) Aelius Rufus / T(itus) Aelius Flavianus / M(arcus) Antonius Priscus / L(ucius) Annius Secundus // Allecti inter quinq(uennales) // C(aius) Galbius Soterianus / L(ucius) Abuccius Iulianus / C(aius) Silius Anti{i}us / P(ublius) Aelius Victorinus // Ilviralicii // A(ulus) Caesellius Proculus II / L(ucius) Faenius Merops II / L(ucius) Abuccius Maximianus / Q(uintus) Iunius Alexander II / M(arcus) Aemilius Marcellus / C(aius) Iulius Hospitalis / L(ucius) Marcius Fortunatianus / C(aius) Fulvius Satyrus / P(ublius) Libuscidius Victorinus / Q(uintus) Fabius Felicissimus / T(itus) Aelius Antonius / L(ucius) Herennius Arescunianus / T(itus) Curius Salvianus / A(ulus) Kanuleius Felicissimus / P(ublius) Sergius Bassaeus / P(ublius) Graecidius Firmus / M(arcus) Athanius Felicissimus / C(aius) Vibius Octavianus / Ti(berius) Claudius Onesimianus / L(ucius) Annius Pius / Q(uintus) Iunius Onesiphorus / C(aius) Lucretius Venustus / A(ulus) Fabius Cassianus / L(ucius) Triccus Apollinaris / M(arcus) Apronius Primus / P(ublius) Esquilius Silvanus / Q(uintus) Iunius Rusticus / P(ublius) Clodius Dasimianus / L(ucius) Abuccius Felicinaus // Aedilicii // T(itus) Flavius Crocalianus / C(aius) Ennius Marcianus / Sex(tus) Tedijs Priscus / P(ublius) Graecidius Iustus / Ti(berius) Claudius Candidus / M(arcus) Servilius Helius / T(itus) Artorius Minervalis / L(ucius) Herennius Crescens / T(itus) Flavius Marinus / L(ucius) Clatius Secundinus / L(ucius) Abuccius Euryalus / P(ublius) Marcius Carphorus / L(ucius) Dasimius Priscus / Q(uintus) Fabius Ti{i}alamus / Ti(berius) Claudius Eutythianus / M(arcus) Sempronius Sabinianus / C(aius) Ennius Priscianus / L(ucius) Faenius Merops iun(ior) / M(arcus) Antonius Vindex // Quaestoricii L(ucius) Ceius Asclepiodotianus / L(ucius) Abuccius Laberianus / D(ecimus) Balonius Felix / T(itus) Flavius Iustus / T(itus) Flavius Quintio / M(arcus) Saufeius Constans / M(arcus) Marcius Ianuarius / P(ublius) Sergius Augurinus / M(arcus) Aur<e=I>lius Acrisius // Pedani // Q(uintus) Fabius Fabianus / L(ucius) Vibius Iuventianus / P(ublius) Graecidius Vestinus / P(ublius) Carinatus Agathangelus / C(aius) Terentius Priscinus / C(aius) Pomponius Cupitus / C(aius) Peticius Dionysius / Sex(tus) Calpurnius Aemilianus / L(ucius) Novius Alticus / C(aius) Vibius Saturninus / P(ublius) Pacilius Chrysomallus / T(itus) Pomponius Felix / M(arcus) Aurelius Maximus / D(ecimus) Agrius Pietas / Q(uintus) Iunius Silvanus / A(ulus) Kanuleius Onesimianus / T(itus) Pompeius Vitalis / C(aius) Fufidius Rufus / T(itus) Pompeius Alexander / C(aius) Lucretius Venustus iun(ior) / C(aius) Iulius Stachys / M(arcus) Athanius Felix / L(ucius) Herennius Celsus / D(ecimus) Satrenius Satrenianus / T(itus) Pompeius Attalus / P(ublius) Esquilius Silvanus / Ti(berius) Claudius Onesimianus iun(ior) / Q(uintus) Iunius Musogenes / P(ublius) Rutilius Tertullinus / Ti(berius) Claudius Verus / M(arcus) Ulpianus Anthimus / P(ublius) Publicius Maximus // Praetextati // T(itus) Flavius Frontinus / C(aius) Iulius Hospitalis iun(ior) / L(ucius) Abuccius Proculus iun(ior) / M(arcus) Aurelius Marullus / T(itus) Aelius Nectareus / L(ucius) Eggius Maximus / C(aius) Vibius Marcellus / P(ublius) Publicius Maximus Iun(ior) / L(ucius) Annius Rufus / L(ucius) Triccus Apollinaris iun(ior) / M(arcus) Aurelius Iulius / M(arcus) Aurelius Agrippinus / L(ucius) Attius Ianuarius / C(aius) Galbius Atticillianus / C(aius) Vibius Faustinus / T(itus) Pompeius Asclepius / L(ucius) Timinius Ponticus / M(arcus) Aurelius Valens / C(aius) Galbius Amandus / M(arcus) Servilius Marcellus / M(arcus) Gavius Rufus / L(ucius) Dasimius Iustus / Q(uintus) Iunius Trophimianus / T(itus) Flavius Silvinus / Ti(berius) Claudius Fortunatus

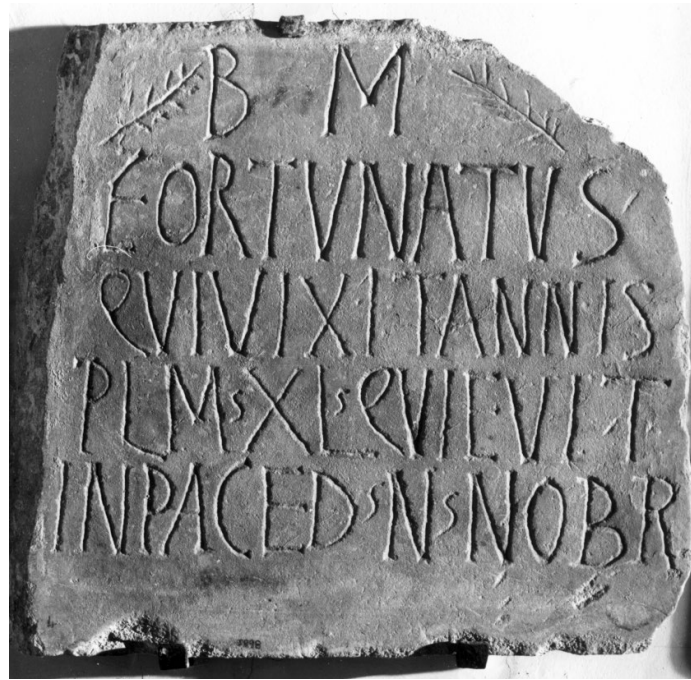
L'epigrafia cristiana



Cagliari / Carales
Basilica di San Saturnino

In hoc tumulo requiescit s(anctae) m(emoriae) Bonifatius episcopus / qui vixit annis pl(us)
m(inus) LX et se/dit cathedra annis VII m(ensibus) IIII / quievit in pace sub d(ie) XVI Kal(endas) /
Septembres

Bibliografia: CIL X, 07753 = ILCV 01025 = SRD 00233 = ICS-CAR, 00014 = EDCS-22300427



Cagliari / Carales
Museo Nazionale

B(onae) m(emoriae) / Fortunatus / qui vixit annis / pl(us) m(inus) XL quievit / in pace d(ie)
N(onarum) No(vem)br(ium)

Bibliografia: EDCS-22300431

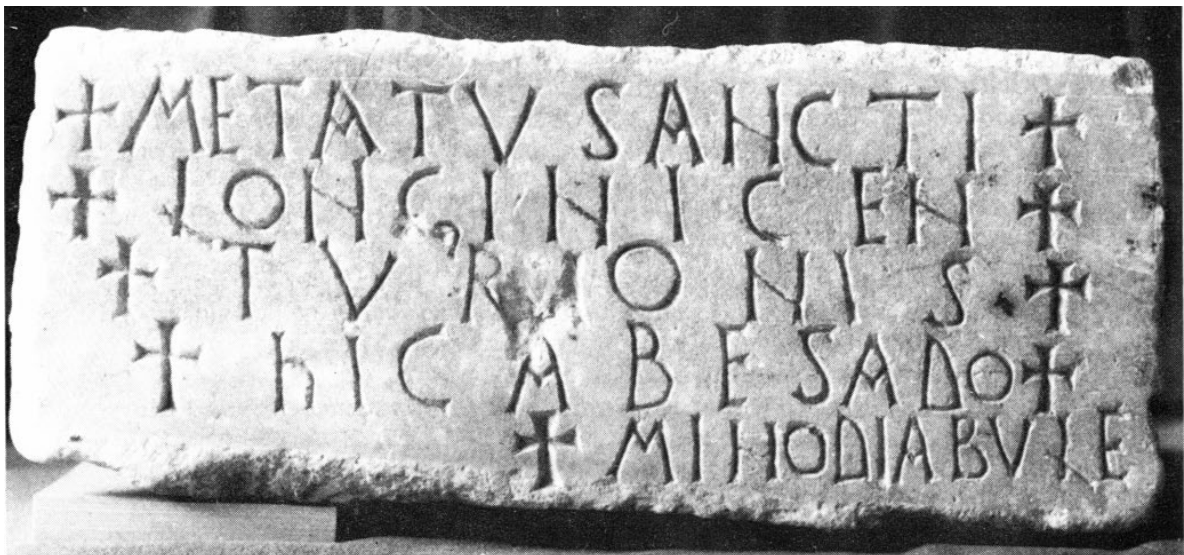




Cagliari / Carales
Museo Nazionale

Hic iacet bon(ae) m(emoriae) Istefan/us archi{e}presb<y=I>ter / s(an)c(ta)e ec(c)les(iae)
Ka(ralitan(a)e qui / <v=B>ixit ann(os) pl(us) minus LXX

Bibliografia: EDCS-14100370



Cagliari / Carales
Museo Nazionale

Metatu(m) sancti / Longini cen/turionis / hic abes a domino diabule

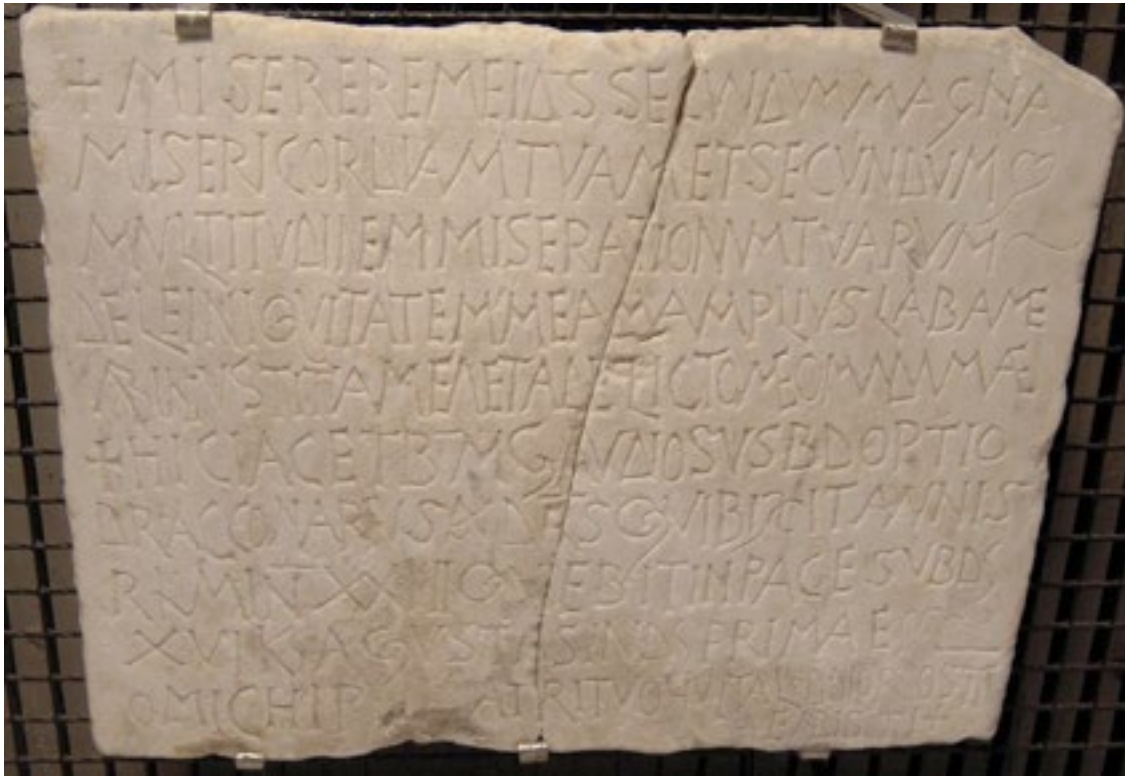
Bibliografia: EDCS-04900452



Cagliari / Carales
Museo Nazionale

Hic iacet b(onae) m(emoriae) Deusedit / defensor s(an)c(ta)e ec(c)lesi(a)e Kar(a)l(itan)a)e qui
<v=B>ixit ann(os) plus / minus XLII requie<v=B>it in p(ace) su(b) d(ie) Id(us) No<v=B>embres /
ind(ictionis) decim(a)e Karalis

Bibliografia: EDCS-04900453



Cagliari, Carales
Museo Nazionale di Cagliari

Miserere mei d(eu)s secundum magna(m) / misericordiam tuam et secundum /
multitudinem miserationum tuarum / dele iniquitatem meam amplius labam me / ab in(i)
ustitia mea et a delicto meo munda m(e) / hic iacet b(onae) m(emoriae) Gaudiosus <v>(ir)
d(evotus) optio / draco{narius} n(umer)o dr(aconariorum) S(ardorum) qui <v>ixit annis /
p(lus) m(inus) XXIII quie<v>it in pace sub d(ie) / XVI K(alendas) A(u)gustas ind(ictionis)
primae / o mi{c}hi patri tuo qui tal(em) dolor(em) ost/endisti

Bibliografia: EDCS-05200288

154. Dedicata di Costantina a s. Agnese (337-350)

Roma. Basilica di s. Agnese. Iscrizione marmorea (tradita da Silloge).
ICVR VIII 20752; Carletti Colafrancesco 1977, pp. 255-256; Carletti 2000, pp. 443-444;
Lehmann 2007, pp. 183-186.

*Constantina deum venerans Christoa(ue) dicata, | Omnibus inpensis devota
mente paratis, |³ Numine divino multum Christia(ue) iuvante, | Sacravit tem-
plum victricis virgines Agnes | Templorum quod vincit opus terrena(ue) cun-
cta |⁶ Aurea quae rutilant summi fastigia tecti. | Nomen enim Christi
celebratur sedibus istis, | Tartaream solus potuit qui vincere mortem, |⁹ In-
vectus caelo solus(ue) inferre triumphum, | Nomen Adae referens et corpus
et omnia membra | A mortis tenebris et caeca nocte levata. |¹² Dignum igitur
munus, martyr, devota(ue) Cristo, | Ex opibus nostris per saecula longa te-
nebris, | O felix virgo memorandi nomine Agnes.*

“Costantina, devota a Dio e consacrata a Cristo, avendo provveduto a tutte le spese con animo devoto, fortemente sostenuta dalla volontà divina e da Cristo, dedicò il tempio della vittoriosa vergine Agnese, il quale supera le strutture dei templi e tutte le costruzioni profane, i cui fastigi dell’alto tetto risplendono per l’oro. In questa sede infatti si celebra il nome di Cristo, il quale solo poté vincere la tartarea morte e, assunto al cielo, solo trionfò; portando il nome di Adamo, il corpo e tutte le membra liberò dalle tenebre della morte e dalla cieca notte. Il degno dono, dunque, o martire votata a Cristo, realizzato con le nostre sostanze, conserverai per lungo tempo, o vergine felice dal memorabile nome Agnese”.

Roma

Fama refert sanctos dudum retulisse parentes / Agnen cum lugubres cantus tuba concrepisset /
nutricis gremium subito liquisse puellam / sponte trucis calcasse minas rabiemq(ue) tyranni / urere
cum flammis voluisset nobile corpus / virib(us) inmensum parvis superasse timorem / nudaque pro-
fusum crinem per membra dedisse / ne domini templum facies peritura videret / o veneranda mihi
sanctum decus alma pudoris / ut Damasi precib(us) faveas precor inclyta martyr

Bibliografia: EDCS-33300044 =ICVR VIII, 20753

Roma

Hic habitasse prius s(an)c(t)os cognoscere debes / nomina quisq(ue) Petri pariter Pauliq(ue) requi-
ris / discipulos Oriens misit quod sponte fatemur / sanguinis ob meritum Chr(ist)umq(ue) per astra
secuti / aetherios petiere sinus regnaque piorum / Roma suos potius meruit defendere cives / haec
Damasus vestras referat nova sidera laudes

Bibliografia: EDCS-24701328 = ICVR V, 13273 = ILCV 00951 (add) = CLE 00306

Roma

Marcelline tuum pariter Petriq(ue) sepulcrum / percussor retulit Damaso mihi cum puer essem /
haec sibi carnificem rabidum mandata dedisse / sentibus in mediis vestra ut tunc colla secaret / ne
tumulum vestrum quisquam cognoscere posset / vos alacres vestris manibus mundasse sepulcra /
candidule occultos post quae iacuisse sub antro / postea commonitam vestra pietate Lucillam / hic
placuisse magis sanctissima condere membra

Bibliografia: EDCS-32801138

Instrumenta Inscripta



OXE-COMFORT, p. 78



OXE-COMFORT, p. 86



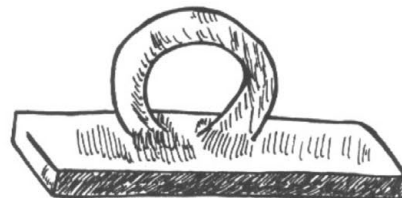
OXE-COMFORT, pp. 132-133



OXE-COMFORT, p. 210



ILSard. II, 449



ALMAGRO, p. 172 n. 123



Iscrizioni di imperatori

Cappadocia
Harput, Ziata

Nero Claudius / Caesar Aug(ustus) Germanicus / Imp(erator) pont(ifex) m(aximus) trib(unicia) pot(estate) XI / co(n)s(ul) IIII imp(erator) VIII pat(er) p(atriciae) / Cn(aeo) Domitio Corbulone / leg(ato) Aug(usti) pr(o) pr(aetore) / T(ito) Aurelio Fulvo leg(ato) Aug(usti) / leg(ionis) III Gal(licae)

Bibliografia: EDCS-28400800



Herculaneum / Ercolano

Imp(erator) Caesar Vespasianus Aug(ustus), pontif(ex) max(imus), trib(unicia) pot(estate) VII, imp(erator) XVII, p(ater) p(atriciae), co(n)s(ul) VII, design(atus) VIII, templum Matris Deum terrae motu conlapsum restituit.

Bibliografia: EDR094066 [Giuseppe Camodeca (FERAUDI) del 05-12-2016]

Apulia et Calabria / Regio II
Benevento / Beneventum

V / Imp(erator) Caesar / divi Nervae f(ilius) / Nerva Traianus / Aug(ustus) Germ(anicus) Dacic(us) / pont(ifex) max(imus) tr(ibunicia) pot(estate) / XIII imp(erator) VI co(n)s(ul) V / p(ater) p(atriciae) / viam a Benevento / Brundisium pecun(ia) / sua fecit

Bibliografia: EDCS-17500032



Gallia Narbonensis, Salignac

Imp(erator) Caes(ar) L(ucius) Dom(itius) / Aurelianus P(ius) F(elix) / Invict(us) Aug(ustus)
p(ontifex) m(aximus) / trib(unicia) p(otestate) VI co(n)s(ul) III / p(ater) p(atriciae) proco(n)
s(ul) / restit(utor) orbis / refec[it] / et restituit / XV

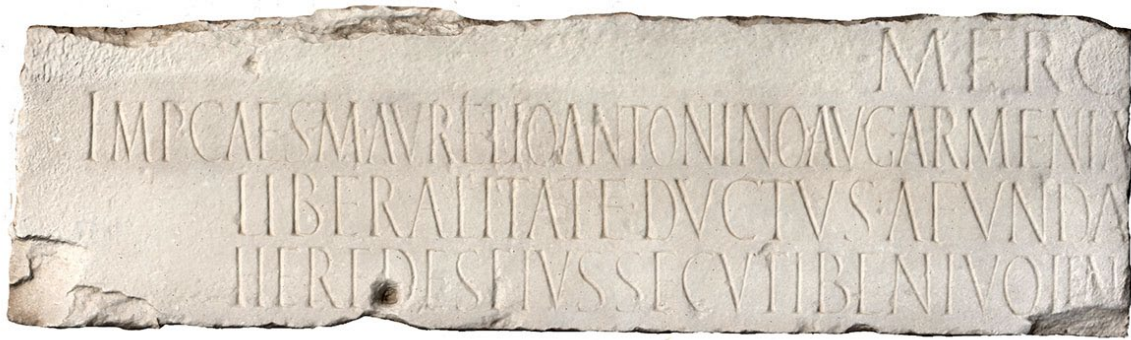
Bibliografia: EDCS-09500242



Germania superior; Winterthur / Vitudurum

[I]mp(erator) Caes(ar) C(aius) Aure(lius) Val(erius) Diocletian[us pont(ife) max(imus)
Ger(manicus) max(imus) II] / Sar(maticus) max(imus) Pers(icus) max(imus) trib(unicia)
pot(estate) XI imp(erator) X co(n)s(ul) V p(ater) p(atriciae) proco(n)s(ul) et] / Imp(erator)
Caes(ar) M(arcus) Aur(elius) Val(erius) Max{si}imia[nus pont(ife) max(imus) Ger(ma-
nicus) max(imus) Sar(maticus)] / max(imus) Pers(icus) max(imus) trib(unicia) pot(estate)
X imp(erator) VIII co(n)s(ul) IIII p(ater) p(atriciae) proco(n)s(ul) P(ii) F(elices) Inv(icti)
Augg(usti)] / et Val(erius) Constantius et Gal(erius) Val(erius) [Maximianus nobilissimi] /
[C]aess(ares) murum Vitudurenses a s[olo sumptu suo fecerunt] / Aurelio Procuro v(iro)
p(erfectissimo) pr[aes(ide) prov(inciae) curante]

Bibliografia: EDCS-10800654



a)



blocco A

blocco C

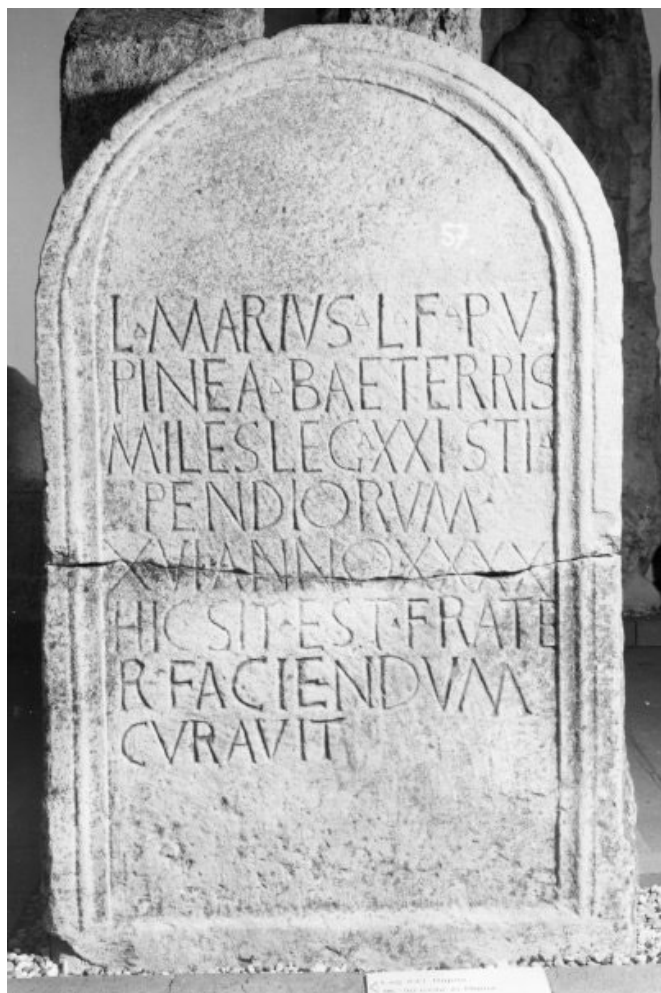
b)



Fig. 4 a-b. a) Ricostruzione completa del manufatto. A sinistra il blocco inedito; in l. 3 il *cognomen* (o i *cognomina*) di *Valerius* non è ipotizzabile; a destra la parte di iscrizione edita su «Epigraphica», 80, 2018, p. 330, Fig. 1; b) particolare, parte centrale: ipotesi di integrazione del testo.

A.M. Corda, Mercurio Augusto a Thignica (Aïn Tounga, Tunisia): una nuova testimonianza nell'età di Marco Aurelio, *Epigraphica* 81 (2019), 109-119.

Iscrizioni di militari



Germania superior
Mainz / Mogontiacum

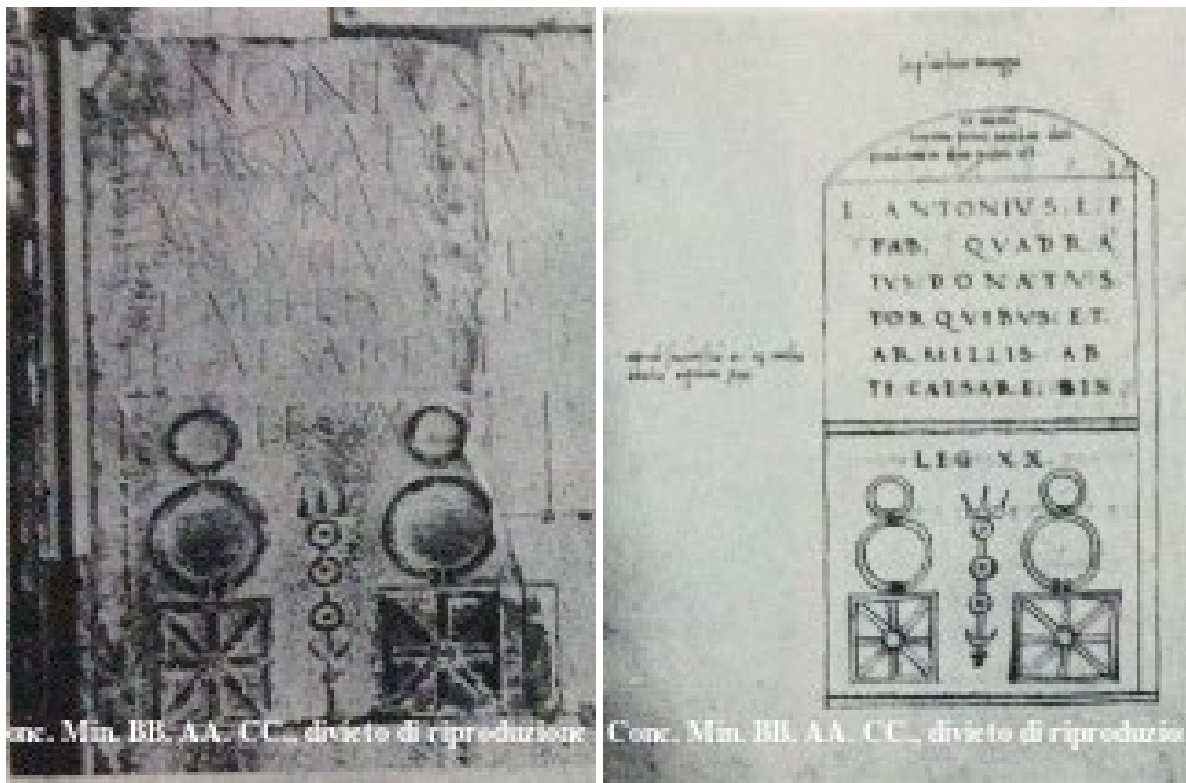
L(ucius) Marius L(uci) f(ilius) Pu/pin<i=E>a Baeterris / miles leg(ionis) XXI sti/pendiorum
/ XVI anno(rum) XXXX / hic sit(us) est frate/r faciendum / curavit

Bibliografia: EDCS-11001005

Africa proconsularis
Shimtu / Chimtou / Chemtou / Simitthus

L(ucius) Flaminius D(ecimi) f(ilius) Arn(ensi) / mil(es) leg(ionis) III Aug(ustae) / ((centuria) Iuli
Longi dilecto / lectus ab M(arco) Silano mil(itavit) / annis XIX in praesidio / ut esset in salto
Philomu/siano ab hostem in pugna / occissus vixit pie / annis XL / h(ic) s(itus) e(st)

Bibliografia: EDCS-25600955

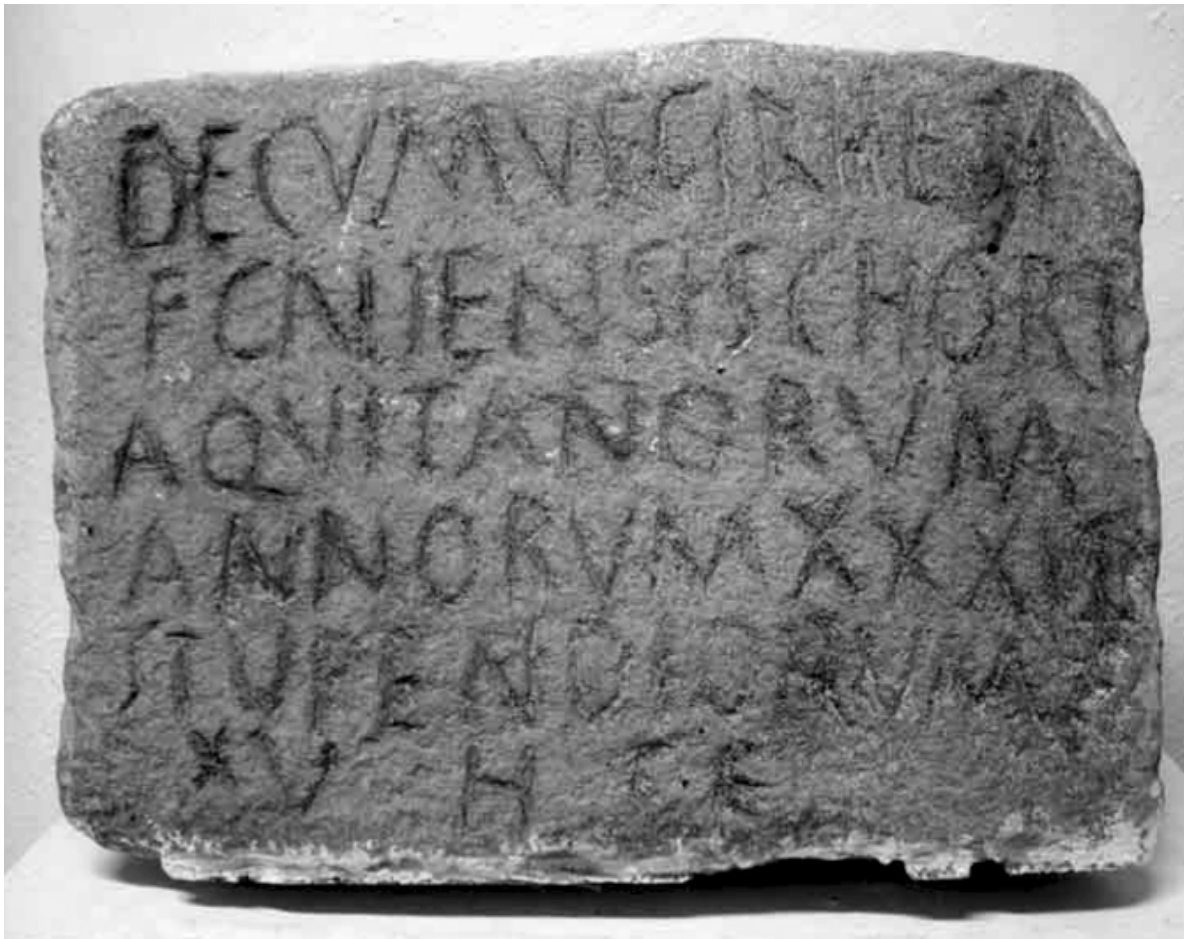


Brescia, Brixia

L(ucius) Antonius L(uci) f(ilius)
Fab(ia) Quadra=
tus, donatus torquibus et
armillis ab Ti(berio) Caesare bis.
Leg(ione) XX.

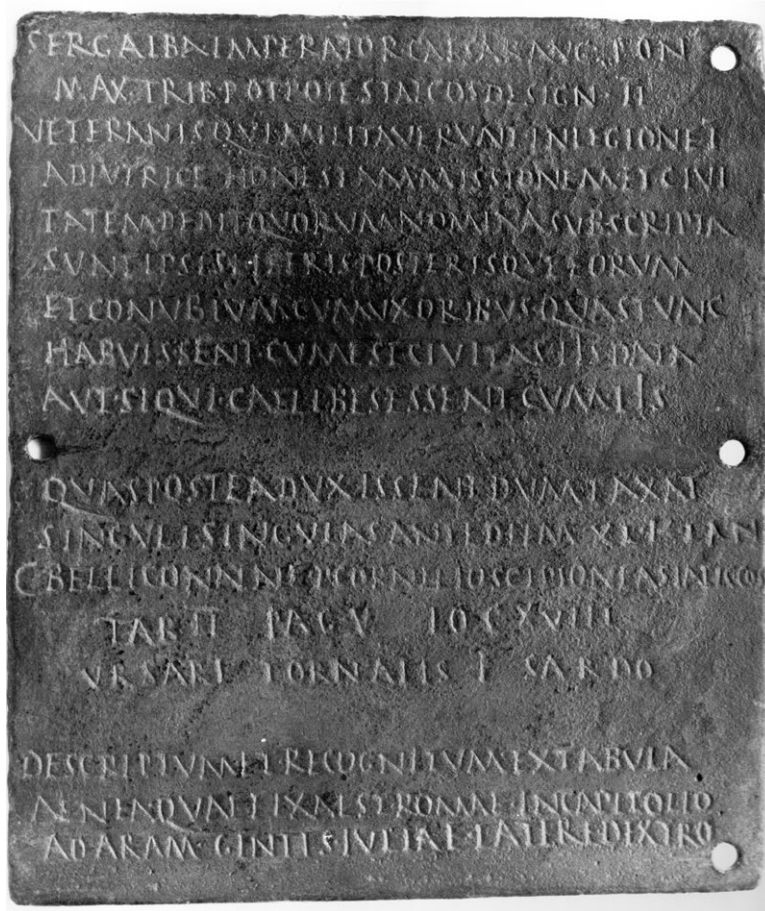
Bibliografia: EDR090154 [Guido Migliorati; 14-07-2006]

Bitti, epitafio di Decumus Cniensis.
EDCS-12100508

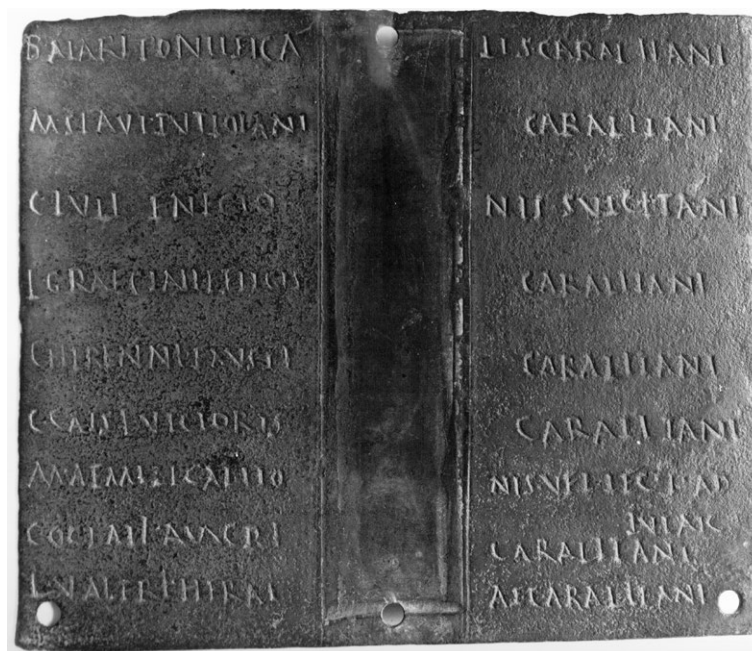


EDR072830

Anela, diploma militare di Ursaris del 22 dicembre del 68 d.C.
Museo Nazionale Sanna di Sassari
EDCS-12300213



ESTERNO A



ESTERNO B

Esterno a-b:

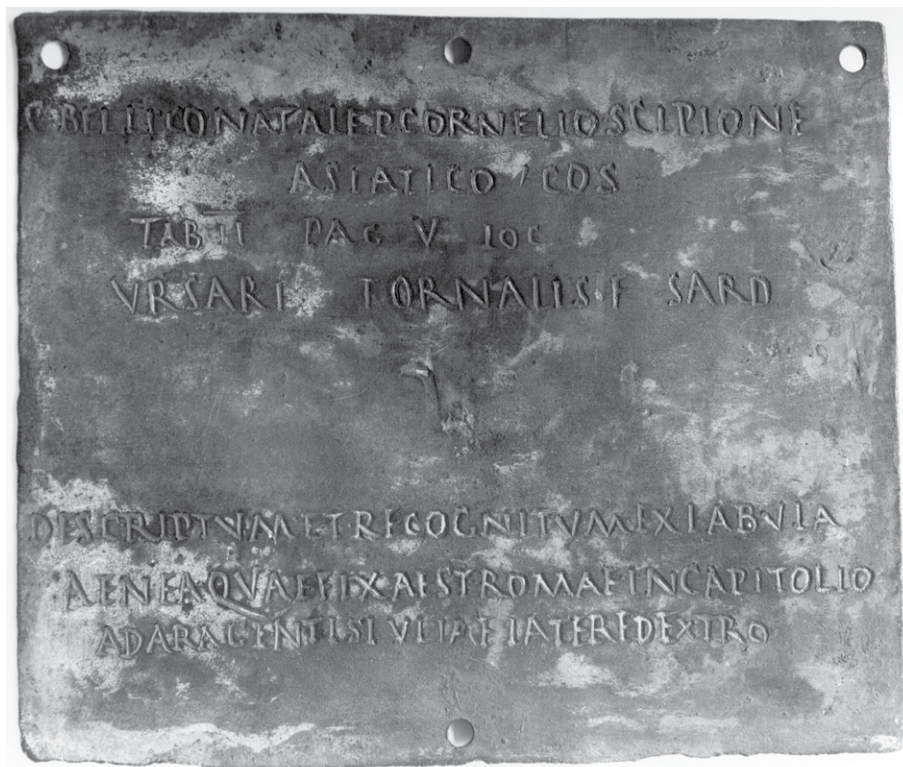
Ser(vius) Galba Imperator Caesar Aug(ustus), ponti(fex) / max(imus), tribunicia {pot} potestat(e), co(n)s(ul) desig(natus) II, / veteranis qui militaverunt in legione I / Adiutrice, honestam missionem et civi/tatem dedit quorum nomina subscripta / sunt, ipsis liberis posterisque eorum / et conubium cum uxoribus, quas tunc / habuissent, cum est civitas iis data / aut, siqui caelibes essent, cum iis / quas postea duxissent dum taxatsi / singuli singulas. Ante diem XI K(alendas) Ianuar(ias), / C(aio) Bellico Nātāle, P(ublio) Cornelio Scipione Asiatico co(n)s(ulibus), / tab(ula) II, pag(ina) V, loc(o) XVIII, / Ursari Tornalis f(ilio) Sardo / descriptum et recognitum ex tabula / aenea quae fixa est Romae in Capitolio / ad aram gentis Iuliae latere dextro. // D(ecimi) Alari Pontificalis Caralitani, / M(arci) Slavi Putiolani Caralitani, / C(ai) Iuli (S)enecionis Sulcitani, / L(uci) Graecini Felicis Caralitani, / C(ai) Herenni Fausti Caralitani, / C(ai) Caisi Victoris Caralitani, / M(arci) Aemili Capitonis, vet(erani) leg(ionis) I Ad/iutric(is), / C(ai) Oclati Macri Caralitani, / L(uci) Valeri Hermae Caralitani.

Interno a-b:

Ser(vius) Galba Imperator Caesar Aug(ustus), pon(tifex) / max(imus), trib(unicia) potest(ate), co(n)s(ul) desig(natus) II, / veteranis qui militaverunt in legione / I Adiutrice, honestam missionem et / civitatem dedit, ipsis liberis posteris/que eorum et conubium cum uxori/bus quas tunc habuissent, cum est ci/vitas iis data, aut si qui caelibes essent / cum iis quas postea duxissent dum/taxat singuli singulas. Ante / diem XI K(alendas) Ianuar(ias) // C(aio) Bellico Natale, P(ublio) Cornelio Scipione / Asiatic(o) co(n)s(ulibus), / tab(ula) II, pag(ina) V, loc(o) XVIII, / Ursari Tornalis f(ilio) Sard(o). / Descriptum et recognitum ex tabula / aenea quae fixa est Romae in Capitolio / ad ara(m) gentis Iuliae latere dextro.



INTERNO A



INTERNO B

Miliari

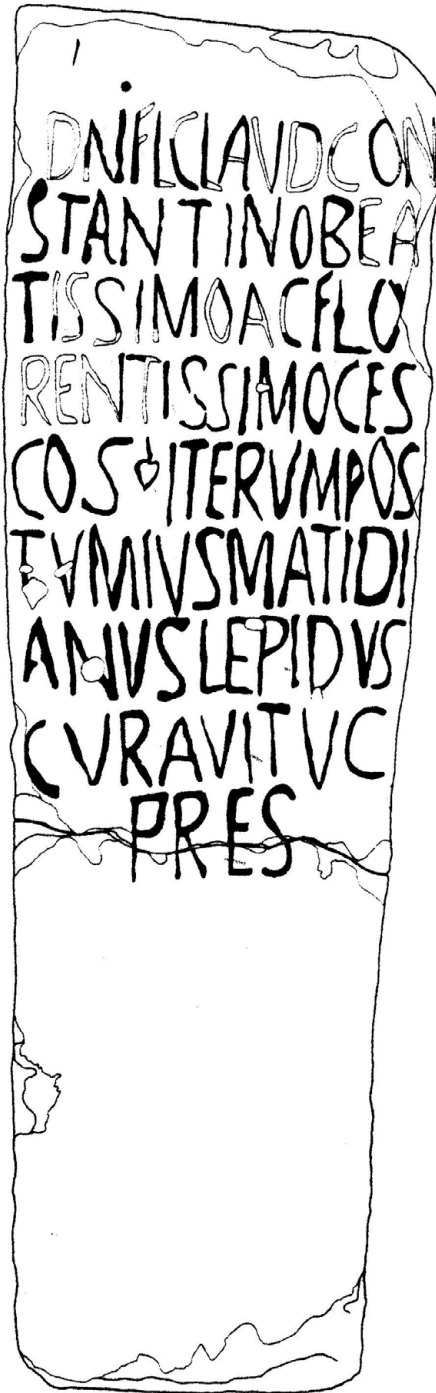
IMP CAES MAE MILI VS
AEMILIANVS PIVS FELIX
VIC AVG PMIPPPROC VI
AMQD AIVKVCRESITITVIT
CVRANTE
M CALPVRNIO
CAELIANO
PROC SVO
E. V.



Sardinia, Torralba / Code

Imp(erator) Caes(ar) M(arcus) Aemilius / Aemilianus Pius Fel(ix) Inv/ic(tus) Aug(ustus)
p(ontifex) m(aximus) trib(unicia) pot(estate) proc(onsul) vi/am q(uae) d(ucit) a Tu(rre)
K(arales) v(etustate) c(orrupam) res[tit(uit)] / curante / M(arco) Calpurnio / Caeliano /
proc(uratore) suo / e(gregio) v(iro)

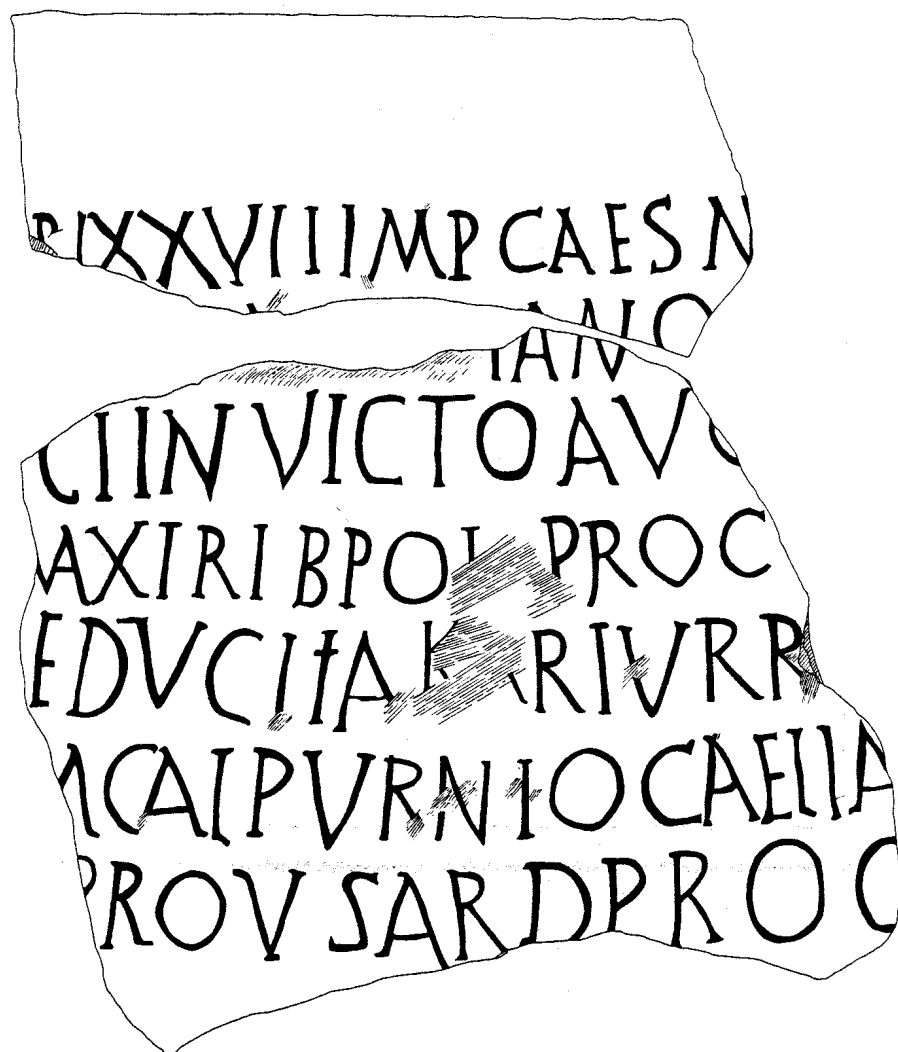
Bibliografia: EDCS-12100664



Sardinia, Torralba / Code

[M(ilia) p(assuum)] XLV(?) / d(omino) n(ostro) [Fl(avio)] Cla[u]d(io) [C]o[n]/stantino
be[a]/t[is]sim[o ac] flo/[rent]issimo C(a)es(ari) / co(n)s(uli) iterum Pos/tumius Matidia/nus
Lepidus / curavit v(ir) c(larissimus) / pr(a)es(es)

Bibliografia: EDCS-07000564



Bibliografia: Sotgiu 1989

Fonti e territorio

D(is) [M(anibus)]. / Debos Pater[-
ni]uꝯ vix(it) / annis XXXXII.
Heredes / fecerunt patri ben/e
merenti {V}.

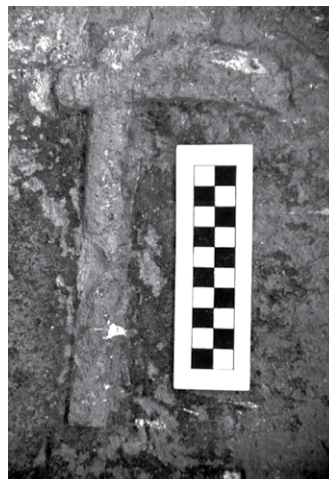
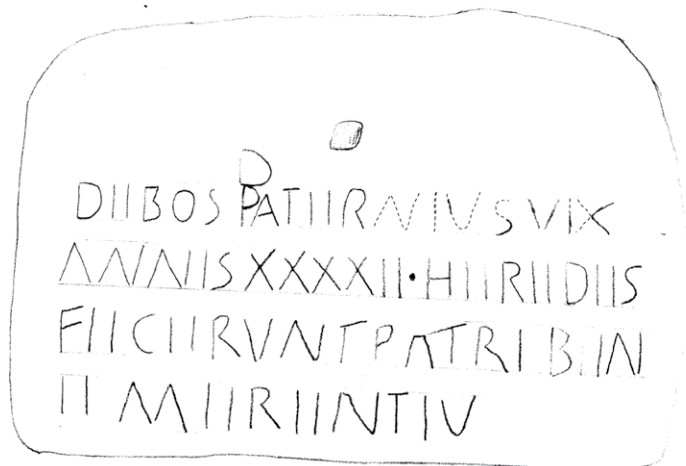
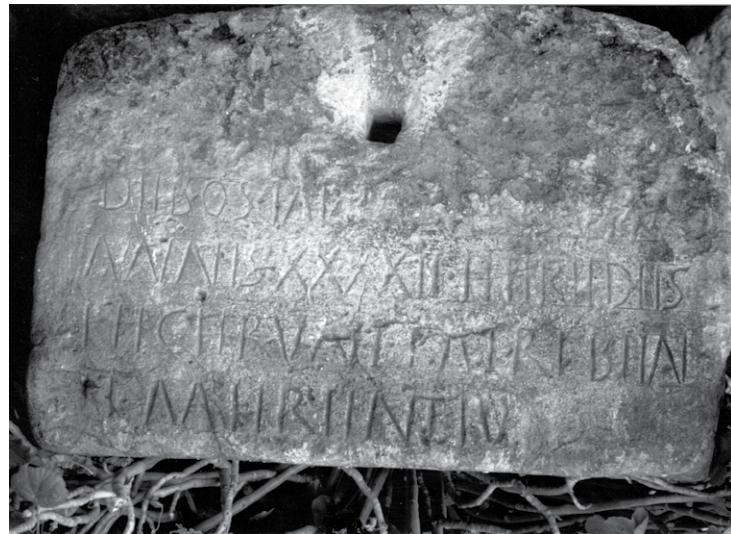
<:in latere sinistro>
((tazza e brocca))

<:in latere dextro>
((zappa a manico corto))

Apparato critico: r.2 *Debos Pat* (?)
[vixit] Taramelli; ILSard;
Sotgiu; PAT+R+c.4+v[ixit]
Corda; SRD; PAT[1]R[3]
EDCS; *Patarn[ian]us v[ix(it)]*
Guido; PAT+R+[+4?+] +
v[ixit] EDR, Floris.

Bibliografia di edizione: Taramelli
(1905), pp. 117-119, ILSard,
1, n. 176=Sotgiu 1988, A 176;
Corda (1995), pp. 42-44, nr.
6=Corda (1996), pp. 494-496,
nr. 6; AE 1995, 698; Guido
(2007), pp. 126-127; Floris
(2009), pp. 150-152, nr. 5;
SRD635; EDCS-12100463;
EDR146152 [Piergiorgio Flo-
ris; 02/04/2017]

Traduzione: Agli Dei Mani. *Debos Paternius* visse 42 anni. I suoi eredi posero in onore del padre benemerito.





EDR154121.

D(is) M(anibus).
 Afiniae Kassiae Barsani.
 L(ucius) Kassius Caiolus p(ater) et Afin=
 ia Valeria m(ater) filie karissimae
 b(ene) m(erenti) f(ecerunt) sibi et posterisq(ue), vixit an=
 nis XVIII. Hic sita est, b(onis) b(ene).

7840 Vallermosa rep. et adservata cum ea
 quae praecedit.

D M
 LVTAT FEIFMMR
 CO · ALENIO TARD *sic vid.*
 TVMVLVM FECIT
 5 BENE MERENTI
 VIXIT ANNIS F/L

D(is) M(anibus)
 Lutat[ia] Feif(e)n(sis) M̂ar=
 co Alenio Sard(o)
 tumulum fecit
 bene merenti
 vixit annis +[-]L.

Recognovit Schmidt. Ectypum dedit Nissardius.

Spano *Bull. Sardo* 1861 p. 25.

2 Feifanarco legit Schmidt.

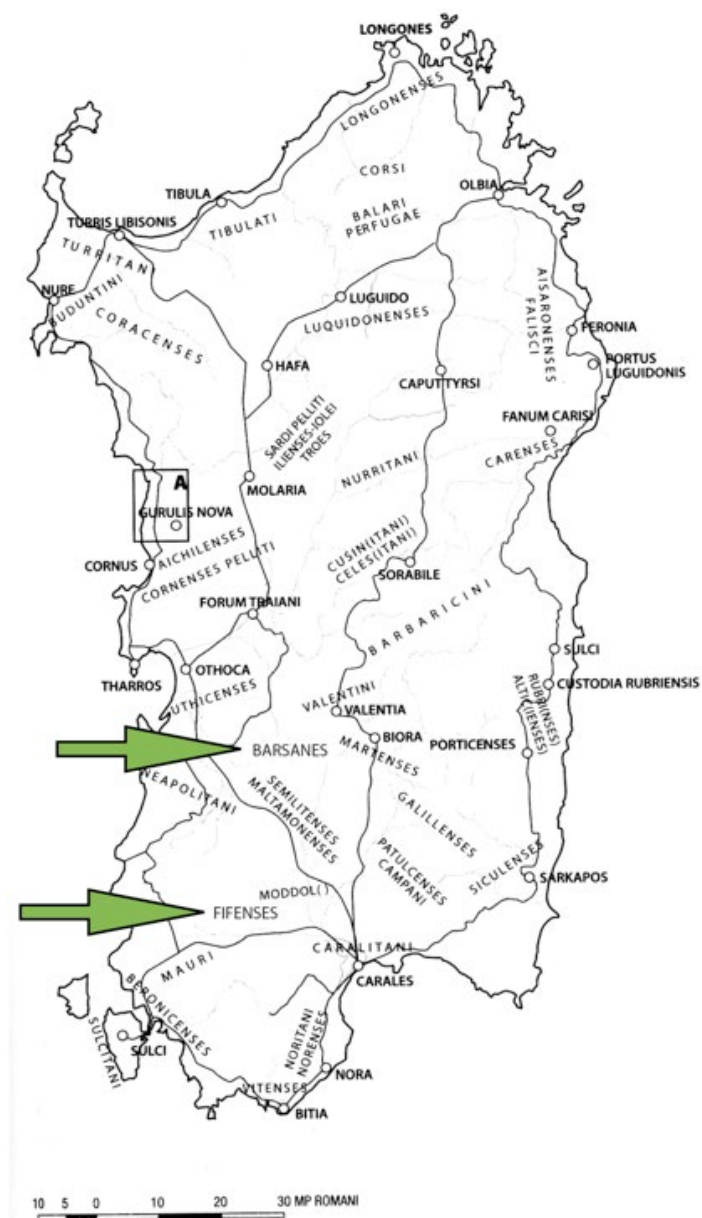
102

EDR153087

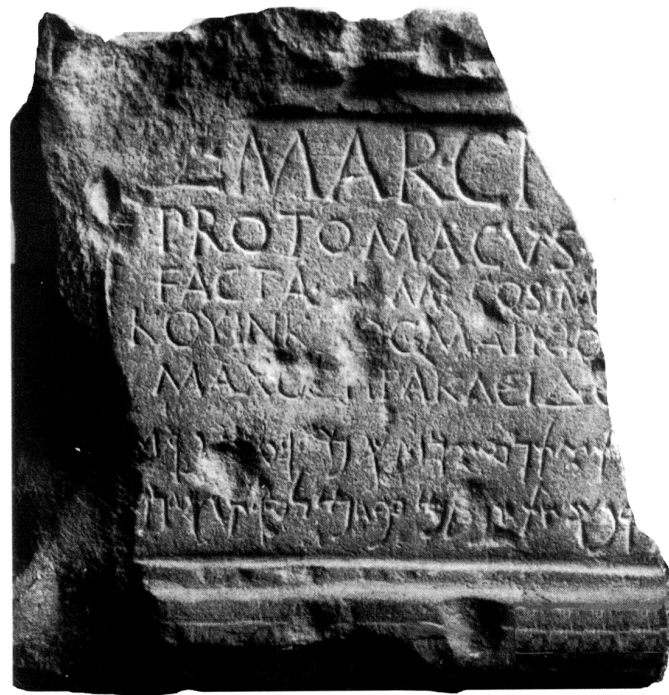
Apparato critico: 2-3 Lutat[ius] Feifanarcus, CIL; 2 Feifm̂a M̂ar-, PETRAE; 3 Pard(o), CIL, PE-
 TRAE; 2 Rowland (1973), Lutatia Feifina

Bibliografia di edizione: Spano (1861) p. 25 con apografo; CIL X, 7840 con apografo; Corda 2007,
 4.1.2; PETRAE 328; SRD 321; EDCS-22400057; Corda, Piras (2009) n. 1; EDR153087 [Cesa-
 re Bogazzi 25-10-2015].

I populi della Sardinia romana



UTHINA



1 Q·MARC[. . .---]
 PROTOMACVS[.]
 FACTA·L·M·COS·M[.---]

1 Q(uitus) Marc[us ---]
 Protomacus [medicus]
 facta L(ucio) M(arcio) co(n)s(ule) m[ense ---]

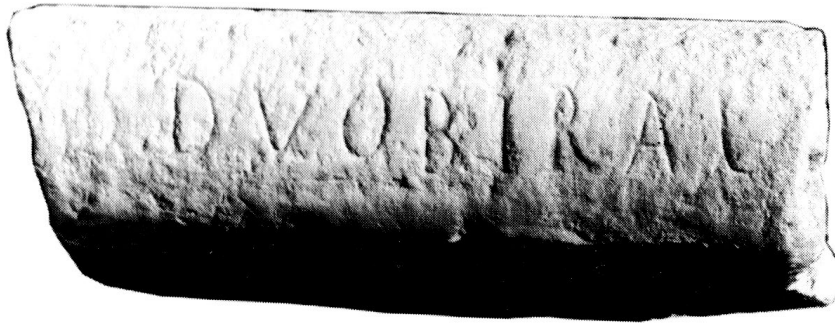
4 ΚΟΥΙΝΤΟΣ ΜΑΡΚΙΟ[.]
 ΜΑΧΟΣΗΡΑΚΛΕΙΔΟ[.]

4 Κουίντος Μάρκιο[ς Πρωτό]-
 μαχος Ἡρακλείδο[υ ἰατρός]

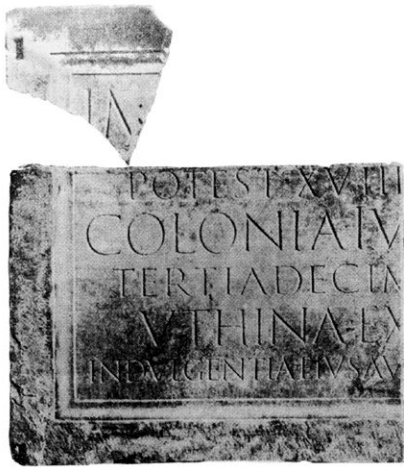
6 [𐤒𐤓] 𐤓𐤔𐤒𐤐𐤕 𐤔𐤒𐤓𐤓𐤔 𐤕𐤓𐤓𐤓𐤓 [𐤓𐤓𐤓𐤓𐤓]
 [𐤓]𐤓𐤓𐤓𐤓𐤓 𐤕𐤓𐤓𐤓𐤓𐤓𐤓 𐤕𐤓𐤓𐤓𐤓𐤓𐤓 [𐤓𐤓𐤓𐤓]

6 [MZBH (?) Z]IT YTN QYNT' MÑRQY PRT
 [MQ' H]RP' ST SPTM ÑBDMLQRT W'DNB[ÑL]

Oudhna, pp. 38-39



EDCS-21000600 - Uthina



IMp. caesari diui
traiani parthici f. diui
neruae n. traiano hadriano
aug. pontif. max. tribun.

POTEST XVIII cos. iii p. p. a. 133/4
COLONIA IVlia . . .
TERTIADECIM anorum
VTHINA EX africa
INDVLTENTIA EIVS AVcta et refota

EDCS-00900235, Roma

Oudhna, pp. 65.67



IMPCAESTROVG
EXFIGLIMARC·DOLI
C[.]V[.]RIS

Imp(eratoris) Caes(aris) Tro(iani) <A>ug(usti),
ex figli(nis) Marc(ianis) doli(are)
C(ai) [Calpetani Falu]olis.



TCAMIDIEATI'ME'[-]-]L
EXPRPL'AV'G

T(iti) Camidie(ni) Ati'me'[t(i) do]l(iare)
ex pr(aediis) Pl(otinae) 'Aū'g(ustae).

Oudhna, pp. 65.67



C(aio) Egnatio Cosmino / Hor(atia) Viniciano / C(ai) Egnati Cosmini fl(aminis) perp(etui) / filio
adlecto equo publ(ico) ab / Imp(eratore) Hadriano ob meritum / patris eius qui inter cetera / quae rei
p(ublicae) testamento suo / legavit etiam curi(i)s singulis / annuos |(denarios) LXXV dedit ut natali /
eius in publico vescantur / curiae universae s(ua) p(ecunia) f(ecerunt)

EDCS-24501148

L'ASCESA SOCIALE NEL MONDO TARDOROMANO



EDCS-23200467

Africa proconsularis, Mactaris

Caeselia Namina [---] / [---]lianus pius [vix]it /
 pia vixit annis [---] / [---] annis / [-----] / VE[---]
 AIIIS[---]MA[---] fui / paupere progenitus lare
 sum parvo(ue) parente / cuius nec census neque
 domus fuerat / ex quo sum genitus ruri mea vixi
 colendo / nec ruri pausa nec mihi semper erat / et
 cum maturas segetes produxerat annus / demes-
 sor calami tunc ego primus eram / falcifera cum
 turma virum processerat arvis / seu Cirtae No-
 mados seu Iovis arva petens / demessor cunctos
 anteibam primus in arvis / pos(t)tergus linguens
 densa meum gremia / bis senas messes rabido
 sub sole totondi / ductor et ex opere postea factus
 eram / undecim et turmas messorum duximus
 annis / et Numidiae campos nostra manus secuit
 / hic labor et vita parvo con(ten)ta valere / et
 dominum fecere domus et villa paratast / et nullis
 opibus indiget ipsa domus / et nostra vita fructus
 percepit honorum / inter conscriptos scribitus et
 ipse fui / ordinis in templo delectus ab ordine
 sedi / et de rusticulo censor et ipse fui / et genui
 et vidi iuvenes carosq(ue) nepotes / vitae pro
 meritis claros transegimus annos / quos nullo
 lingua crimine laedit atrox / discite mortales sine
 crimine degere vitam / sic meruit vixit qui sine
 fraude mori

// D(is) M(anibus) s(acrum) / C(aius) Mulceius /
 Maximus / vixi(t) an(nos) XXX // D(is) M(an-
 ibus) s(acrum) / S(extus) Au[reli]us F[---]nus
 vix(it) / an(nos) XL

Sono nato in una famiglia povera e da un umile padre, che non aveva né fortuna né abitazione in città. Fin dalla mia nascita ho vissuto per il mio lavoro nei campi, e né per i campi o per me non ho mai goduto riposo. Quando l'anno aveva portato le messi alla maturazione, allora io ero il primo a tagliare le stoppie. Quando avanzava nella campagna il gruppo di uomini portatori della falce, dirigendosi verso le campagne della Numidia Cirtense o quelle di Giove per essere i primi a mietere, io ero in testa a tutti, lasciando alle mie spalle i grandi covoni. Durante dodici stagioni di mietitura io ho falciato sotto un sole d'inferno e così sono riuscito a diventare un capo. Per undici anni ho guidato le truppe di mietitori e le nostre mani hanno falciato le pianure della Numidia. Un lavoro come il mio e una vita parsimoniosa hanno avuto un esito felice: essi hanno fatto di me il padrone di casa e un proprietario terriero, la mia casa non manca di nulla, e grazie al nostro modo di vita, essa ha raccolto i frutti degli honores: sono diventato un membro del Senato della mia città, e cooperato dai miei colleghi, mi sono seduto nel loro tempio (nella Curia). Io ero un piccolo agricoltore, e ora sono diventato censore (duoviro quinquennale). Ho visto nascere e divenire grandi i miei figli e i miei cari nipoti. Giusta ricompensa per una vita, ho attraversato anni gloriosi che nessuna lingua empia ha afflitto con un minimo rimprovero. Mortali! imparare a vivere senza rimprovero! Chi ha vissuto in onore, ha meritato di morire così

Bibliografia relativa alle immagini e alle trascrizioni

A. M. CORDA, *Le iscrizioni cristiane della Sardegna anteriori al VII secolo*, Città del Vaticano 1999.

S. FRASCATI, *La collezione epigrafica di Giovanni Battista de Rossi presso il Pontificio Istituto di Archeologia Cristiana*, Città del Vaticano 1997.

G. SOTGIU, *Nuovo miliario della via a Karalibus Turrem*, *Archivio Storico Sardo*, XXXVI (1989), pp.39-44.

Oudhna = H. BEN HASSEN - L. MAURIN (ed.), *Oudhna (Uthina). La rédecouverte d'une ville antique de Tunisie*, Bordeaux - Paris - Tunis 1998 (=Ausonius, Mémoires, 2).

EDR: http://www.edr-edr.it/Italiano/index_it.php

EDCS: <http://www.manfredclauss.de/it/index.html>